



**CUPRINS
RÉSUMÉ
CONTENTS**

I. ANNIVERSARIA – Prof. Achim Mihiu

O biografie de prestigiu	5
<i>A prestigious Biography</i>	
<i>Une biographie de prestige</i>	
Cetățean de onoare al Municipiului Cluj-Napoca	6
<i>Citizen of Honour of Cluj-Napoca</i>	
<i>Citoyen d'honneur de la ville de Cluj-Napoca</i>	
Contribuții la sociologia românească – Redacția	8
<i>Contributions to the Romanian sociology – editorial office</i>	
<i>Contributions à la sociologie roumaine – Rédaction</i>	
Profilul personalității – Vasile Dâncu, Ministrul Informațiilor publice	10
<i>The Profile of Personality – V. Dâncu, Secretary of Public Information</i>	
<i>Le profil de la personnalité – V. Dâncu, Ministre des Informations Publiques</i>	
Mesajul studenților, cadrelor didactice și personalului Universității „Avram Iancu”	12
<i>The Students, Teachers and University Personnel – Their Message</i>	
<i>Le message des étudiants, des cadres didactiques et du personnel de l'Université „Avram Iancu”</i>	

II. EDITORIAL

A. Mihiu	
Tehnologie și tribalism	13
<i>Technology and Tribalism</i>	
<i>Technologie et tribalisme</i>	

III. ANTROPOLOGIE ȘI SOCIOLOGIE

III. ANTHROPOLOGY AND SOCIOLOGY

III. ANTHROPOLOGIE ET SOCIOLOGIE

C. I. Itu	
Țigani din Săsciori	18
<i>The Gypsies from Săsciori</i>	
<i>Les gitans de Săsciori</i>	
L. Cristea	
Țigani din Florești	30
<i>The Gypsies from Florești</i>	
<i>Les gitans de Florești</i>	
M. Dan	
Modernizarea ruralului în Munții Apuseni	42
<i>Rural Modernization in the Apuseni Mountains</i>	
<i>La modernisation du rural dans les Apuseni</i>	
G. Emanuel	
Ielele la români	51
<i>Romanian Fairies</i>	
<i>Les méchantes fées chez les Roumains</i>	
I. David	
Personalitatea și reclamele la parfumuri	59
<i>Personality vs. Perfume Advertising</i>	
<i>La personnalité et les publicités pour les parfums</i>	
D. Lungu	
Scrisorile sașilor medieșeni emigrați în Germania	71
<i>Germans from Mediaș emigrated to Germany – their Letters</i>	
<i>Les lettres des Allemands de Mediaș émigrés en Allemagne</i>	

IV. FILOSOFIE

IV. PHILOSOPHY

IV. PHILOSOPHIE

Ș. Lanțoș	
Statutul epistemologiei	78
<i>The Status of Epistemology</i>	
<i>Le statut de l'épistémologie</i>	
S. Frunză	
Experiența religioasă	87
<i>The Religious Experience</i>	
<i>L'expérience religieuse</i>	
D. Tomuleț	
Substanță și universalii	99
<i>Substance and Universals</i>	
<i>Substances et Universels</i>	
V. Mureșan	
Icoana	109
<i>The Icon</i>	
<i>L'icône</i>	
M. Lazăr	
Scolastica musulmană	123
<i>The Moslem Scholastic</i>	
<i>La scolastique musulmane</i>	
C. Ciceu	
Structura muzicală a sufletului lumii	136
<i>The Musical Structure of the World's Soul</i>	
<i>La structure musical de l'âme du monde</i>	

V. DISCUȚII

V. DISCUSSIONS

V. DISCUSSIONS

P. Palagea	
Tragicul ca preț al libertății	146
<i>The Tragic as a Price of Liberty</i>	
<i>Le tragique comme prix de la liberté</i>	
R. Moldovan	
Gândire versus limbaj	150
<i>Way of Thinking vs. language</i>	
<i>Raison versus langage</i>	

VI. RECENZII

VI. REVIEWS

VI. COMPTES RENDUS

M. Bozeșan	
Despre numere și univers	155
<i>About Numbers and Univers</i>	
<i>Sur le numéro et l'Univers</i>	
M. Lucaciu	
Mario Germinario	157
<i>Mario Germinario</i>	
<i>Mario Germinario</i>	

VII. VIAȚA ACADEMICĂ

VII. FROM ACADEMIC LIFE

VII. DE LA VIE ACADÉMIQUE

Tiberiu Torsin	
Profesorul, doctorii și doctoranzii săi	159
<i>Professor A. Mihiu's Doctors</i>	
<i>Les docteurs du professeurs Achim Mihiu</i>	
Zilele Universității „Avram Iancu”	161
<i>The Days of the University „Avram Iancu”</i>	
<i>Les journées de l'Université „Avram Iancu”</i>	
Prezențe academice	167
<i>Academic Presences</i>	
<i>Présences académiques</i>	
Ioan Puia	
Lecția finală promoția 2001	167
<i>The Final Lecture – Graduates 2001</i>	
<i>Leçon finale de la volée 2001</i>	
Cristina Tîrhaș	
„Astra Film Fest 2000”	170
<i>Astra Film Fest 2000</i>	
<i>„Astra Film Fest 2000”</i>	
Lista lucrărilor absolvenților 2000-2001	175
<i>List of Graduating Papers 2000-2001</i>	
<i>La liste des mémoires de diplôme des étudiants de l'année 2000-2001</i>	